

Zeitschrift: Zivilschutz = Protection civile = Protezione civile
Herausgeber: Schweizerischer Zivilschutzverband
Band: 39 (1992)
Heft: 3

Werbung

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 23.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

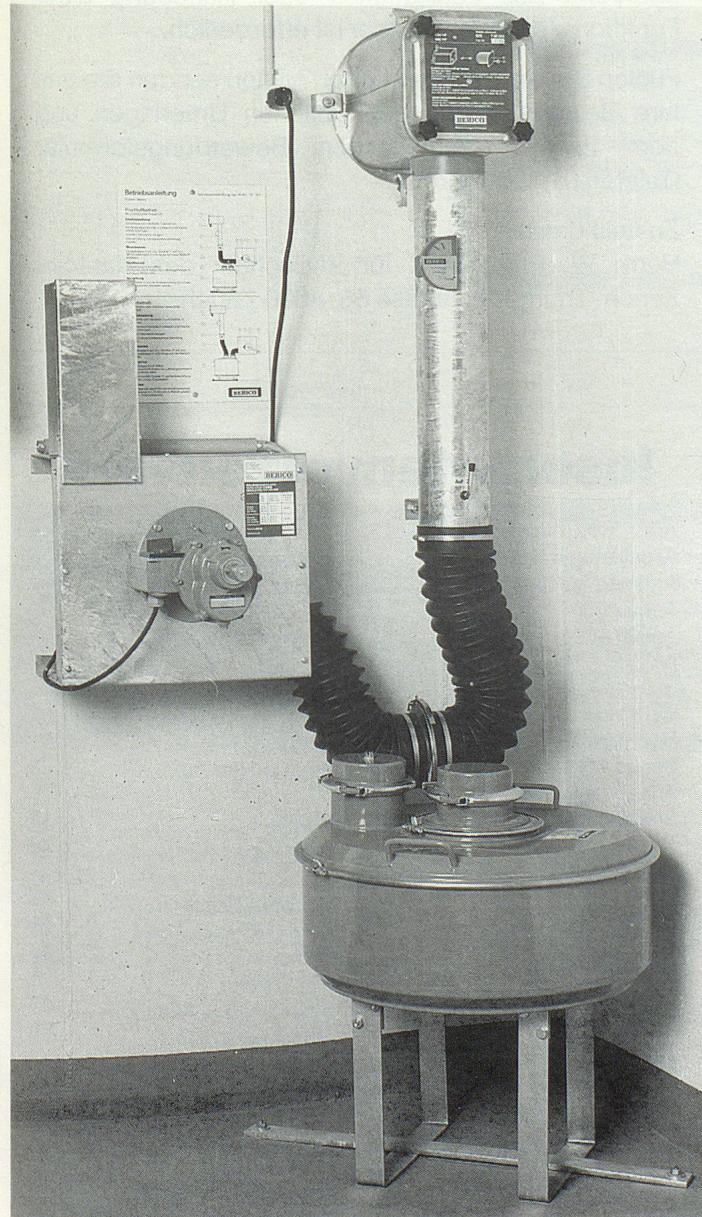
Berico: Stabilität, Erfahrung und Zuverlässigkeit

Seit 40 Jahren ist die Berico AG, Niederglatt, im Metallbausektor tätig. Der dynamische Betrieb mit Tradition beschäftigt zurzeit rund 80 Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter in den Bereichen Torbau, Metallbau, Normbauteile und Schutzraumartikel. Diese breite Abstützung auf eine vielfältige Produktpalette sichert dem Unternehmen eine starke und stabile Basis, und die grosse Erfahrung in verschiedenen Bereichen des Metallbaus ermöglicht die bewährte Qualität der Berico-Produkte.

Ein bedeutender Herstellungsgebiet von Berico sind die Schutzraumartikel. Sta-

bilität, Erfahrung und Zuverlässigkeit sind im Bereich der Schutzraumausrüstung besonders wichtig. Hier geht es um Sicherheit für den Ernstfall. Nur höchste Qualität von Material und Verarbeitung sind dafür gut genug, und nur kompetente Beratung sowie zuverlässiger Service können den besonderen Anforderungen des Zivilschutzes genügen. Als Hersteller von Schutzraumabschlüssen, -belüftungen und -einrichtungen ist sich die Berico AG ihrer besonderen Verantwortung bewusst. Das macht sie zur zuverlässigen Partnerin für die Planung und Ausrüstung von Schutträumen.

Information:
Berico AG
8172 Niederglatt
Telefon 01 850 22 44



Komfortabel Referenzgemeinden auf Anfrage



Porta-Potti 145

Neues Modell mit folgenden Verbesserungen: glattere Oberfläche für einfache Reinigung; kompaktere Form; Auslaufstutzen schwenkbar, für zügiges, spritzfreies Entleeren; eingebauter Platz für Aquakem-Flasche.

Nouveau modèle avec les améliorations suivantes: surface plus lisse pour un nettoyage plus facile; forme plus compacte; bouton de prise d'air pour une meilleure vidange; place prévue pour bouteille Aquakem.

Farbe/couleur: beige
Breite/largeur: 379 mm
Tiefe/profondeur: 419 mm
Höhe/hauteur: 338 mm
Frischwassertank/réservoir d'eau claire: 15 l
Fäkalientank/réservoir de détritus: 12 l
Preis/Prix Fr. 159.-

FRANZ AG ZÜRICH

Badenerstrasse 329
Postfach CH-8040 Zürich
Telefon 01 498 13 70

marine

Fax 01 492 42 32

Personalengpass in der Zivilschutz-Administration?

Kommen Sie zu uns. Unsere Dienstleistung erstreckt sich über alle Zivilschutzbereiche inkl. Datenerfassung bei EDV-Neuinstallationen bis zur fachkompetenten Projektleitung.

Wir beraten die ZSO beim Einstieg in die Informatik über die verschiedenen Systeme und erstellen vergleichende Analysen, welche Ihnen den Entscheid für die Produktwahl maßgeblich erleichtert.

Neu können wir Ihnen eine kostengünstige PC-Lösung für die Erfassung der Schutzraumgrundrisse inkl. Einrichtungsskizze mit bewährter Standard-Software anbieten.

Wir garantieren Ihnen fachkompetente Mitarbeit zu kulanten Bedingungen. Vereinbaren Sie mit uns eine unverbindliche Besprechung.

Info Data, 4153 Reinach BL

Mischelistrasse 43, Tel. 061 711 37 03, Fax 061 711 01 64

Wer hält den Weltrekord im Wasser- hochschleudern?

Wir. Und zwar mit dem von uns installierten und von zwei Sulzer-Spiralgehäusepumpen gespeisten Springbrunnen in Jeddah, Saudi-Arabien. Diese beiden Pumpen treiben pro Sekunde 1100 Liter Meerwasser durch die Düsen. Mit einer Austrittsgeschwindigkeit von 280 km/h. Dadurch erreicht dieser Springbrunnen die Rekordhöhe von mehr als 300 Metern. Zum größten Vergnügen der Bewohner eines Landes, in dem so selten Wasser von oben herunterkommt. (Als Vergleich: unser Jet d'eau in Genf erreicht 145 Meter).

In irgendeiner Form können wir auch Ihnen nützlich sein. Ob mit unserer Forschungstätigkeit, unseren Produkten, unseren Installationen oder unseren Arbeitsplätzen.

SULZER®

Wir dienen vielen. Mit vielem.

Stellenanzeiger



Infolge Pensionierung wird auf den 1. Juli 1992 die Stelle des bisherigen

Verwaltungsassistenten

in unserer Stabsabteilung frei.

Das Arbeitsgebiet umfasst im wesentlichen die Unterstützung der Zivilschutzorganisationen im Kanton in organisatorischer Hinsicht. Konzeptionelle und planerische Tätigkeiten sowie Kontrollaufgaben gehören dazu. Bei Eignung sind einzelne Einsätze in der Ausbildung von Zivilschutzkadern möglich.

Wir erwarten Bewerberinnen mit abgeschlossener kaufmännisch/technischer Berufsausbildung, einigen Jahren Berufserfahrung und einer allfällig für diese Stelle geeigneten Weiterbildung. Zivilschutzerfahrung aus Lehrtätigkeit oder Ausübung einer Funktion als höheres Kader ist erforderlich.

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann senden Sie uns Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen und dem bei uns erhältlichen Bewerbungsformular (Telefon 01 306 75 20).

Zustelladresse:

Herrn W. Peier, Amt für Zivilschutz des Kantons Zürich, Thurgauerstrasse 56, 8090 Zürich.

Inserentenverzeichnis

ACO Zivilschutzmobiliar	25	Meister & Cie AG	64
Aeschlimann Oskar AG	16	Mepa AG	53
Agrimag AG	37	Militärdirektion	56
Andair AG	9	Neukomm H. AG	Beikleber
Anson AG	53	Obi AG	20
Artlux	23	OM Computer	47
Bättig AG	47	Planzer Holz AG	29
Bautech AG	51	Romay AG	19
Bericco AG	40	Roth-Kippe AG	42
Briner-Hebgo AG	51	Schweiz. Käseunion AG	41
Bundesamt für Zivilschutz	57	Sorex AG	16
Clark Masts	42	Spilag AG	42
Franz AG	55	SSI Schäfer	4
Geilinger AG	19	Stöckli A. & J. AG	23
Haug Robert AG	23	Sulzer Gebr. AG	56
Info Data	56	TPD	15
Inter-CB	16	Keller Schutzraumanlagen	31
Krüger & Co.	21, 35	Krüger & Co.	21, 35
Kull AG	64	Kull AG	64
Marcmetal SA	58	Utz Georg AG	4
Marolf Walter AG	42	Wesar Wyser + Anliker	4
Zürcher Kantonalbank	2	Züspa	64